

ความสัมพันธ์ระหว่างศิลปะกับศีลธรรม

นาย จรุณ โภนทรัตนานนท์

วิทยานิพนธ์นี้ เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาอักษรศาสตรมหาบัณฑิต

ภาควิชาปรัชญา

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

พ.ศ. 2532

ISBN 974-569-928-4

ลิขสิทธิ์ของบัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

015266

THE RELATION OF ART TO MORALS

Mr. Charoon Komutratananon

A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements

for the Degree of Master of Arts

Department of Philosophy

Graduate School

Chulalongkorn University

1989

ISBN 974-569-928-4

หัวขอวิทยานิพนธ์ ความสัมพันธ์ระหว่างศิลปะกับศีลธรรม
โดย นายจรุญ โภนุทรตนาnanท
ภาควิชา ปรัชญา
อาจารย์ที่ปรึกษา อาจารย์ ดร. ม.ล.นิพาดา เทวกุล

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมัติให้นำวิทยานิพนธ์นี้ เป็นส่วนหนึ่งของ
การศึกษาตามหลักสูตรปริญญามหาบัณฑิต

..... *นายจรุญ* คณบดีบัณฑิตวิทยาลัย
(ศาสตราจารย์ ดร.ภาวร วัชราภัย)

กรรมการสอบวิทยานิพนธ์

..... *ดร.วิทย์ วิเศษเวทย์* ประธานกรรมการ
(ศาสตราจารย์ ดร.วิทย์ วิเศษเวทย์)

..... *ดร.นิตยา ไกรฤทธิ์* อาจารย์ที่ปรึกษา
(อาจารย์ ดร.ม.ล.นิพาดา เทวกุล)
..... *ดร.ชัย ชัยจันทร์* อาจารย์ที่ปรึกษาร่วม
(รองศาสตราจารย์ปรัชญา ช้างขวัญยืน)

..... *ดร.ไสว ไสว* กรรมการ
(อาจารย์ ดร.อุ่งทอง ใจวินทะ)

พิมพ์ด้วยน้ำหมึกด้วยอักษรไทยในกรอบสีเขียวเพียงแผ่นเดียว

จรุณ ไกนุกรตนาณนท์ : ความสัมพันธ์ระหว่างศิลปะกับศีลธรรม (THE RELATION OF ART TO MORALS) อ.พรีกษา อาจารย์ คร.บ.ล.นิพาดา เทวฤทธิ์ รองศาสตราจารย์ปรีชา ช้างหวายยืน, ๘๓ หน้า.

ในการสุนทรียศาสตร์มีทฤษฎีใหญ่ ๆ อยู่สองทฤษฎีซึ่งอธิบายความสัมพันธ์ระหว่างศิลปะกับศีลธรรมเอาไว้ในลักษณะที่สำคัญยิ่งก็คือ "ศีลธรรมนิยม" และ "ทฤษฎี "สุนทรียนิยม" ทฤษฎีแรกเชื่อว่า ศิลปะศีลธรรมมีอย่างหนึ่งในการรับใช้ศีลธรรมหรือศิลปะที่ดีนั้นจะต้องแสดงถึงความดีงามหรือความประพฤติที่ถูกต้องเอาไว้ ทฤษฎีหลังเชื่อว่า ศิลปะเป็นสิ่งที่ลืมสูญไปแล้ว แต่ศิลปะสามารถเผยแพร่องค์ความดีงามของศีลธรรม

หลังจากการวิจัย ผู้วิจัยพบว่า ทฤษฎีศีลธรรมนิยมนักพรอง เห็นว่าศิลปะไม่ใช่กิจกรรมที่มีเป้าหมายใด ๆ ที่อยู่นอกเหนือตัวมัน ศิลปะจึงไม่ใช่เครื่องมือในการรับใช้ศีลธรรม ส่วนทฤษฎีสุนทรียนิยม มีความถูกต้องที่มองเห็นว่าศิลปะมีความลืมสูญไปแล้ว แต่บกพร่อง เมื่อมองเห็นว่าศิลปะสามารถเผยแพร่องค์ความดีงามของศีลธรรม ให้รับใช้ในกระบวนการเรียนรู้ จึงสามารถรับใช้ศีลธรรมนี้ต่อไปได้ อาศัยความรู้ทางศีลธรรม และในการจะเป็นคนมีศีลธรรมได้นั้นนางครรภ์ต้องอาศัยศิลปะเป็นเครื่องช่วย

พิมพ์ต้นฉบับนักคดีอวทัยานพนธ์ภากยในกรอบสีเขียวเพียงแผ่นเดียว

CHAROON KOMUTRATANANON : THE RELATION OF ART TO MORALS.

THESIS. ADVISOR : NIPADA DEVAKUL, Ph.D., ASSO. PREECHA

CHANGKHWANYUEN. 83 pp.

Concerning the relation of art to morals, there are two competing theories: Moralism and Aestheticism. The former holds that art is a means to serve morality, or good art must express virtuous character and right conduct. The latter holds that art is an end in itself and it can be isolated completely from morals.

The researcher thinks that moralism has a defect because art does not have a purpose outside itself therefore art is not a means to serve morality. Aestheticism is correct in thinking that art is an end in itself, but it is incorrect in thinking that art can be isolated from morals. In truth, art cannot be isolated from morals because the appreciation of moral art must be motivated by moral knowledge and art must be included among many things that help make a man moral.

ภาควิชา ปรัชญา
สาขาวิชา ปรัชญา
ปีการศึกษา 2531

ลายน้อชื่อนักศึกษา วิจัย หฤษฎ์กานต์
ลายน้อชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา ม.ศ. นิตยา นาวา

กิตติกรรมประกาศ

วิทยานิพนธ์เล่มนี้สำเร็จได้ด้วยความช่วยเหลืออย่างดีเยี่ยมจาก ดร. นิพาดา เทวฤทธิ์ และรองศาสตราจารย์ปรีชา ช้างขวัญยืน ในการให้คำแนะนำและแก้ไขข้อบกพร่องต่าง ๆ ข้าพเจ้าขอกราบขอบพระคุณเป็นอย่างสูงไว้ ณ. ที่นี่ พร้อมทั้ง คณาจารย์ทั้งหลายที่ได้ประสิทิประสาทวิชาความรู้และบุคคลผู้ชึ่งเป็นกำลังใจแก่ข้าพเจ้า และส่วนตัวในวิทยานิพนธ์เล่มนี้ข้าพเจ้าขออุทิศให้แก่ผู้ให้ท่านในคุณค่าศิลปะและคุณค่าศีลธรรม ทั้งหลาย

จรุณ โภมภรตนาณนท์

สารบัญ

หน้า

บทคัดย่อภาษาไทย	๘
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ	๙
กิตติกรรมประกาศ	๙
บทที่	
1 บทนำ	1
ความ เป็นมาของปัญหา	1
วัตถุประสงค์ของการวิจัยและขอบเขตของการวิจัย	2
สมมุติฐานของการวิจัย	2
วิธีดำเนินการวิจัย	2
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ	3
2 ศีลธรรมนิยม	4
3 สูนทรีย์นิยม	30
4 ศีลประทับศีลธรรม	61
บทสรุป	81
เอกสารอ้างอิง	82
ประวัติผู้เขียน	84